

Table of Contents

Evo One	
Introducción	3
¿Qué se incluye en el Evo One?	
Controles del panel frontal	
Pantalla	6
Conexiones del panel posterior	8
Mando a distancia	
Conéctate	
Conexión a una red	12
App StreamMagic - Configuración	13
Google Home / Google Cast	14
Airplay	15
Servicios de Streaming Integrados	
Radio por Internet	
Transmisión de tu Colección Musical Digital Local	19
Bluetooth	20
TV - entrada eARC	21
USB Media	22
Configuración	23
Ajustes de Audio	25
Especificaciones técnicas	
Matriz de calidad de la fuente	
Solución de Problemas	28
Preguntas más frecuentes	

Evo One

Last updated: August 9, 2024 09:19. Revision #14133



Manual de Usuario

Introducción

Last updated: June 13, 2024 05:19. Revision #13565

Esta guía está diseñada para facilitar y simplificar al máximo la instalación y el manejo de este producto. La información contenida en este documento ha sido cuidadosamente verificada para comprobar su exactitud en el momento de su publicación; sin embargo, Cambridge Audio aplica una política de mejora continua, por lo que el diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso.

Este documento contiene información protegida por derechos de autor. Todos los derechos reservados. Se prohíbe la reproducción total o parcial de este manual por cualquier medio mecánico, electrónico o de otro tipo sin el previo consentimiento por escrito del fabricante. Todas las marcas comerciales y marcas registradas pertenecen a sus respectivos propietarios.

La marca denominativa y los logotipos Bluetooth® son marcas comerciales registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de tales marcas por parte de Audio Partnership Plc se realiza bajo licencia. Otras marcas registradas y nombres comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.

StreamMagic es una marca registrada de Audio Partnership Plc. en la Comunidad Europea y en otros países.

Este producto contiene software con licencia según la versión 2 de la Licencia Pública de GNU y la versión 2.1 de la Licencia Pública Limitada de GNU. El código fuente de este software está disponible en: <u>http://gpl.stream-magic.com/</u>

Este producto incorpora tecnología que es propiedad de Microsoft Corporation y que se utiliza bajo licencia de Microsoft Licensing GP. Queda prohibido el uso o distribución de esta tecnología fuera de este producto sin licencia de Microsoft Corporation y/o Microsoft Licensing GP.

El software de Spotify está sujeto a licencias de terceros que se encuentran aquí: www.spotify.com/connect/third-party-licenses.

Este producto admite AirPlay 2 y requiere iOS 11.4 o posterior.

Apple y AirPlay son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en EE. UU. y otros países.

El uso del distintivo Works with Apple significa que el accesorio está diseñado para funcionar específicamente con la tecnología identificada en el distintivo y que ha sido certificado por el desarrollador para cumplir las normas de rendimiento de Apple.

Android, Google Play y el logotipo Google Cast-enabled son marcas registradas de Google Inc.

TIDAL y el logotipo de TIDAL son marcas registradas de Aspiro AB en la Unión Europea y otros países.

© Copyright Cambridge Audio Ltd

Para descubrir las novedades sobre próximos productos, actualizaciones de software y ofertas exclusivas, asegúrate de registrar tu producto en https://www.cambridgeaudio.com/register

¿Qué se incluye en el Evo One?

Last updated: June 18, 2024 12:55. Revision #13550



Dentro de la caja de tu Evo One recibirás lo siguiente:

- 1. Reproductor Evo One
- 2. Guía de Inicio Rápido
- 3. Mando a distancia
- 4. 2 x Baterías AAA
- 5. Tarjeta de Registro
- 6. Carta de Bienvenida
- 7. Guía de Seguridad
- 8. Cable de Alimentación Regional

Controles del panel frontal

Last updated: June 21, 2024 03:55. Revision #13549



1. En Espera/Encendido

Cambia la unidad entre el modo de espera (indicado por un botón de espera con iluminación tenue) y el modo de encendido (On).

2. Info

Durante la reproducción, al presionar este botón se desplazará por las diferentes pantallas de 'Reproducción en curso'. Mantenlo presionado para mostrar la información del producto, así como las opciones para actualizar el firmware, el modo de configuración de red y el restablecimiento de fábrica.

3. Selector de Fuente

Desplázate por las fuentes activadas en la aplicación StreamMagic.

4. Saltar a la pista anterior (Skip Previous)

Salta a la pista anterior durante la reproducción.

5. Reproducir/Pausar

Reproducir o Pausar la pista actual.

6. Saltar a la pista siguiente (Skip Next)

Salta a la pista siguiente durante la reproducción.

7. Control de Volumen

Aumentar o disminuir el volumen.

8. Pantalla

Pantalla

Last updated: June 18, 2024 03:40. Revision #13681



1. Álbum/Portada Original

Muestra la portada del álbum. Alternativamente, si no hay portadas disponibles se mostrará el icono de la fuente de entrada.

2. Título de la pista, artista y álbum

Para radio por Internet, se mostrará el nombre de la estación de radio y la reproducción actual.

3. Información de formato

Muestra la frecuencia de muestreo de la transmisión. Para radio por Internet, se mostrará el bitrate de la estación que está transmitiendo.

4. Fuente de entrada

Muestra la fuente de entrada seleccionada.

5. Barra de progreso

Cuando esté disponible, se mostrará la progresión de la pista actual durante la reproducción.

6. Tiempo de la pista

Cuando esté disponible, se mostrará el tiempo transcurrido de la pista durante la reproducción.

7. Reloj

8. Conexión de red

Muestra la conexión de red actual.



Conexión inalámbrica sin acceso a internet.

Conexión de red por cable



Conexión por cable sin acceso a internet



9. Silenciar volumen

Se muestra cuando el altavoz está silenciado.

10. Actualización de firmware

Esto indica cuando hay nuevo firmware disponible. Pulsa el botón 'Info' en el panel frontal o usa la aplicación StreamMagic para actualizar el firmware del transmisor de red.

11. Mezclar, Repetir y Repetir +1

Conexiones del panel posterior



1. Toma de Corriente CA

Una vez que hayas completado todas las conexiones con el reproductor, conecta el cable de alimentación CA a una toma de corriente adecuada.

2. Puerto de Servicio

Para ser usado por el personal de mantenimiento y reparación solamente.

Nota: Conectar cualquier otro dispositivo aquí puede producir daños.

3. USB Media

Para la conexión de soportes de almacenamiento locales. Ten en cuenta que los puertos USB no están diseñados para permitir la conexión a dispositivos móviles, por lo que la unidad no admite ningún tipo de funcionalidad ni la carga de este tipo de dispositivos.

Nota: Conectar cualquier otro dispositivo aquí puede causar daños.

4. TV (eARC)

Utilízalo para conectar el altavoz a tu televisor activado para ARC o eARC.

5. Ethernet

Se utiliza para conectar el altavoz directamente a un enrutador de red. Utiliza una conexión cableada para una reproducción ininterrumpida de 352,8kHz, 384kHz y DSD de hasta 256x de alta resolución.

6. Entrada Digital (Óptica)

Utiliza un cable de interconexión de fibra óptica TOSLINK de alta calidad diseñado específicamente para uso de audio. Esta entrada es apta para contenido de 16-24 bits hasta 96 kHz (no se recomienda TOSLINK a frecuencias de muestreo de 192 kHz).

7. & 9. Entrada Phono MM

Para conectar un tocadiscos sin una etapa de fono integrada que utiliza un cartucho magnético móvil. Si conectas tu tocadiscos a la entrada de fono, asegúrate de conectar la tierra de tu tocadiscos a la pestaña Tierra del Evo One.

8. Entrada auxiliar

Utiliza esta entrada de nivel de línea para conectar cualquier fuente analógica, como un reproductor de CD, un sintonizador o un tocadiscos con una etapa de fono integrada.

Mando a distancia

Last updated: June 27, 2024 11:39. Revision #13546



1. En Espera/Encendido

Cambia el reproductor entre el modo de encendido y el modo de espera.

2. Mute (Silenciar)

Pulsa para silenciar o reactivar el audio.

3. Subir/bajar volumen

Ajusta el nivel de volumen.

4. Saltar a la pista anterior/siguiente

Saltar entre las pistas anteriores y siguientes.

5. Reproducir/Pausar

Reproducir o Pausar la pista actual.

6. Botones de preestablecidos

Presione para recuperar 1 – 3 ajustes preestablecidos almacenados. Mantenlo pulsado para almacenar la fuente actual como un ajuste preestablecido.

Nota: No está disponible para fuentes media player queue, AirPlay o Chromecast.

7. Brillo

Al presionar este botón, se modificará el brillo de la luz de fondo de la pantalla entre brillante, tenue y una opción para apagar la luz de fondo.

8. Selección de Fuente

Desplázate por las fuentes activadas en la aplicación StreamMagic.

9. Info

Durante la reproducción, al presionar este botón se desplazará por las pantallas de 'Reproducción en curso'. Mantén pulsado el botón para mostrar la información del producto.

Si el mando a distancia no funciona, verifica que las baterías no estén caducadas y que no haya nada que esté bloqueando el receptor IR del panel frontal.

Conéctate

Last updated: June 27, 2024 11:39. Revision #13545

Conexiones Básicas

Nota Importante: Desconecta la alimentación antes de realizar cualquier conexión.

Entrada Óptica Digital

Se puede conectar un dispositivo digital, como un televisor o un reproductor de CD, a la entrada Óptica. Esta entrada es apta para contenido de 16-24 bits hasta 96 kHz (no se recomienda TOSLINK a frecuencias de muestreo de 192 kHz).



Entrada Auxiliar Analógica

A esta entrada de nivel de línea se puede conectar un dispositivo analógico como un reproductor de CD, un sintonizador o un tocadiscos con una etapa de fono integrada.



Entrada Phono MM

Un tocadiscos sin una etapa de fono integrada que utiliza un cartucho de imán móvil se puede conectar a la entrada Phono MM.

Al conectar un tocadiscos a la entrada Phono, deberás asegurarte de que la conexión a tierra del tocadiscos esté conectada a la pestaña de tierra del EVO One, como se muestra a continuación.



Conexión a una red

Last updated: June 27, 2024 11:37. Revision #13544

Nota Importante: Es sumamente importante que tu EVO permanezca conectado a internet con la mayor frecuencia posible. Esto asegurará que la unidad sea actualizada regularmente para cumplir con los protocolos de seguridad esenciales, la compatibilidad con terceros y los últimos requisitos de software.

Si no se realiza el mantenimiento de tu dispositivo con actualizaciones periódicas de firmware proporcionadas por Cambridge Audio, se anulará la garantía del producto y es probable que con el tiempo cause graves daños a la unidad. Asegúrate de que tu unidad esté actualizada a la versión de firmware más reciente. Puedes encontrar información sobre la última versión de firmware para el Evo One <u>aquí</u>.

Nota: El Evo One no es compatible con redes de portales cautivos. Siempre que sea posible, evita el uso de adaptadores powerline, amplificadores / extensores de señal Wi-Fi, ya que pueden interrumpir la confiabilidad de la conexión de red.

Conexión a una red cableada

- 1. Conecta un cable de red (cable Ethernet directo de categoría 5/5E) entre tu reproductor y tu enrutador.
- 2. Tu reproductor ahora se conectará automáticamente a la red.



Conexión a una red inalámbrica

1. Asegúrate de que tu reproductor esté dentro del alcance de tu enrutador inalámbrico y luego enciende el reproductor.

Nota: Si estás configurando tu dispositivo por primera vez o después de un restablecimiento de fábrica, primero deberás seguir las instrucciones en pantalla para seleccionar el idioma de preferencia después de encender la unidad.

- 2. Descarga e instala la aplicación StreamMagic y sigue los pasos de "configuración de un nuevo producto" dentro de la aplicación.
- Serás guiado a través del proceso de configuración inalámbrica dentro de la aplicación, que te explicará qué esperar para garantizar que el producto esté en el estado correcto para la configuración. También encontrarás enlaces de soporte en caso de que tengas alguna pregunta sobre el proceso de configuración.

App StreamMagic - Configuración

Last updated: October 16, 2024 04:23. Revision #14091

Tu reproductor está conectado a la red, no solo puedes escuchar dispositivos conectados a las entradas del producto sino que también puedes transmitir música desde muchas fuentes diferentes tanto en tu red doméstica como desde Internet.

Para configurar tu reproductor, primero descarga la aplicación StreamMagic desde Apple app store o desde Google Play store.



Configurar

- 1. Enciende tu reproductor y sigue las instrucciones en pantalla para seleccionar tu idioma preferido.
- 2. Abre la aplicación StreamMagic y sigue las instrucciones proporcionadas para completar la configuración sube tu reproductor en tu red. Este proceso también aplicará las nuevas actualizaciones que puedan estar pendientes.

Nota: Durante el proceso de configuración, se te pedirá que le des un nombre a tu reproductor, asegúrate de que sea exclusivo para tu reproductor. Esto hará que sea más fácil de encontrar al usar servicios de streaming y de smart home.

Una vez que tu reproductor está conectado a tu red doméstica, tendrás el control total de tus fuentes, incluyendo radio por Internet, servicios de streaming, red y las unidades USB y más.

Para obtener más información sobre nuestra app StreamMagic, visita: https://www.cambridgeaudio.com/gbr/en/products/streammagic

Google Home / Google Cast

Last updated: June 27, 2024 11:47. Revision #14090

Tu reproductor cuenta con Google Cast y se puede incorporar a tu Google Home. Para configurar tu reproductor, descarga la aplicación Google Home en tu teléfono inteligente o tablet.



Con Google Cast integrado en tu reproductor, tu teléfono se convierte en tu mando a distancia. Simplemente pulsa el botón Cast en las aplicaciones que ya conoces y que son tus favoritas para transmitir música, podcasts y listas de reproducción desde tu teléfono, tablet o portátil a tu reproductor.

Google Cast

Tu teléfono es tu mando a distancia.

- Simplemente pulsa el botón Cast en las aplicaciones que ya conoces y que son tus favoritas. No se requieren nuevos inicios de sesión o descargas.
- Usa tu teléfono para buscar, reproducir, pausar y subir el volumen desde cualquier lugar de la casa.
- Mientras estás transmitiendo, puedes seguir usando tu teléfono para otras cosas desplazarte por las redes sociales, enviar un mensaje de texto e incluso aceptar llamadas.
- Disfruta de la música por toda tu casa con la transmisión para múltiples habitaciones con altavoces compatibles con Google Cast.
- Solo di "Hey Google" para activar tu reproductor

Entretenimiento ilimitado, todo en tu propio horario

- Funciona con cientos de aplicaciones y se agregan nuevas aplicaciones constantemente.
- Escoge entre millones de canciones disponibles en los servicios de música más populares como Pandora, Spotify y Youtube Music.

Nota: Cuando configures tu Reproductor por primera vez a través de la aplicación StreamMagic o después de un restablecimiento de fábrica, asegúrate de aceptar los términos y condiciones de Google cuando se te pida que actives la funcionalidad de Google Cast.

Android, Google Play y Google Cast son marcas registradas de Google Inc.

Es posible que algunas funciones de Google Cast no estén disponibles en ciertos territorios.

Airplay

Last updated: October 16, 2024 04:22. Revision #14087

AirPlay es una tecnología de Apple diseñada para controlar los sistemas de audio domésticos y los altavoces en cualquier habitación — con un toque o simplemente preguntándole a Siri — directamente desde iPhone, iPad, HomePod o Apple TV. Reproduce una canción en la sala de estar y en la cocina al mismo tiempo o ajusta el volumen en cualquier habitación, todo sincronizado.

Después de instalar tu reproductor, agrégalo a la aplicación Apple Home con unos simples pasos usando tu iPhone o iPad

Cómo usar AirPlay desde iPhone o iPad

- 1. Asegúrate de que tu reproductor esté conectado a tu red.
- 2. Abre la aplicación que desees desde AirPlay.

3. Pulsa 👰 o 🔽 .

4. Selecciona tu reproductor así como tu dispositivo AirPlay.

Cómo usar AirPlay desde el Centro de Control

Para cambiar el audio en el dispositivo desde el Centro de Control:

Desliza el dedo hacia abajo desde la parte superior derecha de la pantalla de tu dispositivo para abrir el Centro de Control.

Mantén pulsado 🤎 en la esquina superior derecha, luego selecciona tu reproductor.

Este producto admite AirPlay 2 y requiere iOS 11.4 o posterior.

Apple y AirPlay son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en EE. UU. y otros países.

El uso del distintivo Works with Apple significa que el accesorio está diseñado para funcionar específicamente con la tecnología identificada en el distintivo y que ha sido certificado por el desarrollador para cumplir las normas de rendimiento de Apple.

Servicios de Streaming Integrados

Last updated: October 16, 2024 04:20. Revision #14086

Tu reproductor tiene los siguientes servicios de streaming integrados:

- Spotify Connect
- TIDAL
- Qobuz
- Deezer

Nota: Es esencial que el dispositivo desde el que estás transmitiendo (teléfono inteligente, tablet, computadora, etc.) esté en la misma red Wi-Fi que el reproductor en red para garantizar que las unidades puedan comunicarse entre sí.

Spotify Connect

Usa tu teléfono, una tablet o un ordenador como control remoto para Spotify.

Visita spotify.com/connect para obtener más información.

TIDAL (Connect)

1. Abre la aplicación TIDAL y elige la lista de reproducción, el álbum, la canción, etc. que deseas transmitir al reproductor.

2. Selecciona el icono de dispositivos de Salida de Sonido dentro de TIDAL y selecciona tu reproductor de la lista.

3. TIDAL Connect ahora debería estar transmitiendo el contenido seleccionado al reproductor.

Visita tidal.com/connect para obtener más información.

TIDAL (a través de StreamMagic)

1. Abre la aplicación StreamMagic y navega hasta la pestaña Biblioteca (Library) y luego selecciona TIDAL.

Nota: Asegúrate de iniciar sesión en tu cuenta de TIDAL cuando se te solicite. Esto solo será necesario en la primera utilización con el fin de vincular la cuenta a la aplicación StreamMagic.

2. Elige la lista de reproducción, el álbum, la canción, etc. que deseas transmitir al reproductor.

3. TIDAL ahora debería estar transmitiendo el contenido seleccionado al reproductor.

Qobuz (via Google Cast)

- 1. Abre la aplicación Qobuz y elige la lista de reproducción, el álbum, la canción, etc. que deseas transmitir al reproductor.
- 2. Selecciona el ícono Google Cast dentro de Qobuz y selecciona tu reproductor de la lista Qobuz Connect.

3. Qobuz ahora debería estar transmitiendo el contenido seleccionado al reproductor.

Qobuz (a través de StreamMagic)

1. Abre la aplicación StreamMagic y navega hasta la pestaña Biblioteca (Library) y luego selecciona Qobuz.

Nota: Asegúrate de iniciar sesión en tu cuenta de Qobuz cuando se te solicite. Esto solo será necesario en la primera utilización con el fin de vincular la cuenta a la aplicación StreamMagic.

2. Elige la lista de reproducción, el álbum, la canción, etc. que deseas transmitir al reproductor.

3. Qobuz ahora debería estar transmitiendo el contenido seleccionado al reproductor.

Deezer (via Google Cast)

- 1. Abre la aplicación Deezer y elije la lista de reproducción, el álbum, la canción, etc. que deseas transmitir a tu reproductor.
- 2. Selecciona el icono del altavoz dentro de Deezer, luego elije 'Google Cast'. Selecciona tu reproductor de la lista.
- 3. Deezer ahora debería estar transmitiendo el contenido seleccionado al reproductor.

Deezer (a través de StreamMagic)*

1. Abre la aplicación StreamMagic y navega hasta la pestaña Biblioteca (Library) y luego selecciona Deezer.

Nota: Asegúrate de iniciar sesión en tu cuenta de Deezer cuando se te solicite. Esto solo será necesario en la primera utilización con el fin de vincular la cuenta a la aplicación StreamMagic.

- 2. Elige la lista de reproducción, el álbum, la canción, etc. que deseas transmitir al reproductor.
- 3. Deezer ahora debería estar transmitiendo el contenido seleccionado al reproductor.

*Deezer solo está disponible dentro de la aplicación StreamMagic cuando se ejecuta la versión de firmware 129-b-004 o posterior y la versión 2.9.0 o posterior de la aplicación StreamMagic.

Radio por Internet

Last updated: July 31, 2024 12:40. Revision #14089

Puedes buscar y reproducir una amplia variedad de estaciones de radio por Internet en la pestaña Radio dentro de la aplicación StreamMagic. Puedes asignar hasta 99 de tus emisoras de Radio por Internet favoritas como preselecciones en tu reproductor, que luego pueden ser recordadas usando la aplicación StreamMagic. Se puede recapitular una cantidad limitada de preselecciones a través del mando a distancia si tu reproductor incluye uno.

Puedes buscar y asignar una preselección a través de la aplicación StreamMagic:

- 1. Dentro de la aplicación StreamMagic, dirígete a la pestaña Radio .
- 2. Utiliza la pestaña de búsqueda **Buscar Radio** en la parte superior de la página o ingresa un enlace URL Personalizado seleccionando URL.
- 3. Una vez que hayas localizado la emisora que deseas almacenar, selecciónala y aparecerá la opción de **Reproducir ahora** o **Agregar a preselecciones**.
- 4. Agrega la emisora a la preselección deseada para tu reproductor entre 1 y 99.
- 5. A continuación, recibirás la confirmación de que la emisora se ha guardado en la preselección elegida.

Nota: Asegúrate de que la secuencia de URL personalizada sea uno de los siguientes tipos de archivos compatibles: ALAC, WAV, FLAC, AIFF, DSD (x256), WMA, MP3, AAC, HE AAC AAC+, OGG Vorbis.

Para eliminar una preselección (iOS):

- 1. Dentro de la aplicación StreamMagic, dirígete a la pestaña de Inicio .
- 2. Desplázate hasta la parte inferior de la página donde encontrarás las Preselecciones de tu reproductor y selecciona EDITAR.
- 3. Para eliminar una emisora de preselecciones, pulsa el ícono del círculo rojo y luego presiona Eliminar.

Para eliminar una preselección (Android):

- 1. Dentro de la aplicación StreamMagic, dirígete a la pestaña de Inicio .
- 2. Desplázate hasta la parte inferior de la página donde encontrarás las Preselecciones de tu reproductor, y selecciona EDITAR.
- 3. Pulsa en la emisora que deseas eliminar.

Nota: También puedes asignar una preselección utilizando el mando a distancia, mantén presionado un número en el mando a distancia mientras se reproduce una emisora.

Transmisión de tu Colección Musical Digital Local

Last updated: June 21, 2024 04:47. Revision #13556

Tu reproductor puede reproducir contenido desde muchas fuentes diferentes y esta sección te explicará lo que debes hacer para acceder y reproducir tu colección de música digital almacenada localmente. "Almacenado Localmente" se refiere a los archivos de música digital que tienes en tu **PC**, **Mac** o **Dispositivos de Almacenamiento Conectados a la Red (NAS)**.

Para transmitir contenido local, necesitarás el siguiente hardware y software ejecutándose en tu red:

1. Tu Reproductor de Audio Cambridge.

2. Un dispositivo móvil como un teléfono inteligente o tablet en el que puedas ejecutar la aplicación StreamMagic, o accediendo a tu colección a través de los controles del panel frontal.

3. Un disco duro, computadora o NAS que contenga tus archivos de música digital compatibles.

4. Un servidor de música o multimedia UPnP activo.

5. Un enrutador que esté configurado para permitir el servicio UPnP.

Nota: Los elementos anteriores deben estar correctamente conectados y configurados, y es importante tener en cuenta que dependiendo del servidor, NAS, computadora, etc. que estés utilizando, esto diferirá de una configuración a otra. Para ayudarte con esto, hemos creado una guía de mejores prácticas que deberías tomar en cuenta para facilitar todo el proceso. Puedes encontrar esta guía <u>aquí</u>.

Bluetooth

Last updated: December 21, 2023 01:56. Revision #14088

La fuente Bluetooth permite que tu reproductor reciba audio Bluetooth inalámbrico desde la mayoría de los teléfonos, tablets y ordenadores portátiles.

Emparejamiento

Para comenzar a transmitir música de alta calidad desde la fuente de medios seleccionada, primero deberás emparejarla con tu reproductor.

- 1. Dentro de la Aplicación StreamMagic, dirígete a la pestaña de Inicio.
- 2. Utiliza la opción "Editar" de la fuente para agregar una fuente Bluetooth.
- 3. Vuelve a la pestaña Inicio y selecciona la fuente Bluetooth.
- 4. Abre la configuración de Bluetooth de tu dispositivo móvil o de tu ordenador portátil.
- 5. Selecciona tu reproductor de la lista de dispositivos disponibles.
- 6. Ahora tu dispositivo debería conectarse a tu reproductor.

Una vez emparejado, deberías poder conectarte a tu reproductor en cualquier momento seleccionando la fuente Bluetooth en tu reproductor y luego seleccionando tu reproductor de la lista de dispositivos previamente conectados.

Nota:

Tu dispositivo Bluetooth solo podrá conectarse a tu reproductor mientras la fuente Bluetooth esté seleccionada.

TV - entrada eARC

Last updated: June 19, 2024 03:34. Revision #13554

La función ARC o eARC en un televisor permite enviar audio y controlar comandos a un producto de audio conectado. Esto permite que el televisor encienda el producto de audio cuando sea necesario, y también para controlar el volumen desde el mando a distancia del televisor.

Además de permitir la conexión y el control, los televisores compatibles con eARC también deben configurar automáticamente su salida a un formato apropiado compatible con el dispositivo conectado.

Solución de Problemas

No se muestra ninguna señal en el panel frontal o no hay salida de audio del producto conectado

- Asegúrate de que la entrada HDMI de tu televisor sea compatible con ARC o eARC
- Asegúrate de que el televisor esté configurado para usar un sistema de audio conectado en lugar de los altavoces internos
- Asegúrate de que tu cable HDMI sea compatible con HDMI 1.4 o superior
- Para televisores no habilitados para eARC, asegúrate de que la salida de audio de tu televisor esté configurada en 'PCM Estéreo (Sin Comprimir)'

El televisor no encenderá ni controlará tu producto conectado

• Asegúrate de que el 'Control de Potencia del TV' esté habilitado en la aplicación StreamMagic en la página de configuración de la fuente TV ARC

Notificar un problema

Si después de seguir los pasos indicados anteriormente en 'solución de problemas' aún tienes inconvenientes para que eARC funcione con tu producto, por favor comunicate con nuestro equipo de atención al cliente.

USB Media

Last updated: July 31, 2024 12:37. Revision #14084

Puedes conectar un SSD USB, un HDD USB o una unidad flash a tu reproductor a través de las entradas USB Media ubicadas en la parte posterior de la unidad para reproducir. Una vez conectado, se admiten los siguientes formatos: ALAC, WAV, FLAC, AIFF, DSD, WMA, MP3, AAC, HE AAC, AAC+, OGG Vorbis

Nota: tu reproductor leerá discos duros de gran capacidad conectados a las entradas USB. Sin embargo, para algunas unidades de mayor capacidad necesitarás utilizar su propia fuente de alimentación.

Tu reproductor solo admite discos duros USB que estén formateados en FAT32, exFAT, NTFS y Ext4.

La función principal de tu reproductor es como reproductor de música en red. Los puertos USB están diseñados para conectar convenientemente unidades de memoria USB. Y como tal, no podemos garantizar la compatibilidad con todos los discos duros USB.

Reproducción de USB Media (a través de la aplicación StreamMagic)

1.Conecta el USB SSD, HDD o unidad flash a la entrada USB del panel posterior.

2. Dentro de la aplicación StreamMagic, dirígete a la pestaña Biblioteca.

3.En Unidades USB, localiza tu dispositivo USB Media y ábrelo.

4.Al seleccionar una pista, tendrás la opción de 'REPRODUCIR DESDE AQUÍ', 'REPRODUCIR PISTA AHORA', 'REPRODUCIR PISTA SIGUIENTE' o 'PISTA EN COLA'.

Opciones de Reproducción:

REPRODUCIR DESDE AQUÍ - La reproducción del álbum/carpeta comenzará a partir de este punto.

REPRODUCIR PISTA AHORA - La pista seleccionada se reproducirá inmediatamente.

REPRODUCIR PISTA SIGUIENTE - La pista seleccionada se agregará a la cola y se reproducirá a continuación.

PISTA EN COLA - La pista seleccionada se agregará a la cola de reproducción.

Configuración

Last updated: June 27, 2024 11:52. Revision #13551

Nombre del Dispositivo

Así es como aparecerá tu reproductor en la aplicación StreamMagic y en tu red doméstica cuando uses servicios como Spotify, Google Cast y TIDAL Connect.

Darle a tu reproductor un nombre único hace que sea más fácil de distinguir cuando usas servicios de streaming y smart home.

Nombre de AirPlay

Así es como aparecerá tu reproductor cuando uses AirPlay o la aplicación Apple Home.

Modo en Espera (Standby)

Esto selecciona qué tipo de modo en espera usará tu reproductor.

Network Standby significa que tu reproductor seguirá siendo controlable por la aplicación StreamMagic y otros servicios de red.

Si eliges el modo Eco, tu reproductor utilizará incluso menos energía en el modo de espera, pero deberá encenderse mediante el panel frontal o el control remoto.

Apagado Automático

Esto establece cuánto tiempo esperará tu reproductor mientras está inactivo antes de pasar al modo en espera o standby .

Brillo de la Pantalla

Esto ajusta el brillo de la pantalla y los botones de tu reproductor. Si se establece en 'Off', la pantalla se mostrará durante unos segundos después de cualquier cambio y luego se apagará.

Límite de Volumen

Esto configura el volumen máximo que pueden establecer otros servicios de streaming como AirPlay, Spotify, TIDAL Connect y Google Cast. El panel frontal, el mando a distancia y los controles de volumen de la aplicación StreamMagic pueden anular esta configuración.

Actualización Temprana

Si se establece en 'On', te permitirá probar el último firmware antes del lanzamiento general.

Para obtener mayor información y conocer las novedades, visita nuestro enlace FAQ.

Firmware

Esto buscará y aplicará cualquier firmware nuevo disponible para tu reproductor.

También puedes buscar nuevas actualizaciones en la pantalla de información y actualizar manualmente el firmware de la unidad siguiendo los pasos a continuación:

- 1. Mantén pulsado el botón 'i' (Info) en el panel frontal.
- 2. Como se indica en la pantalla, pulsa el botón 'reproducir / pausar' para verificar si hay un nuevo firmware. Si hay una nueva versión del firmware disponible, esta se actualizará ahora.



Cuando se deja en modo de espera en red durante la noche, tu reproductor comprobará y aplicará las nuevas actualizaciones.

Nota: Tu reproductor de audio en red debe estar conectado a Internet para realizar actualizaciones de firmware. Se recomienda que mantengas tu reproductor conectado para garantizar un rendimiento óptimo.

Reiniciar

Esto reiniciará tu reproductor.

Restablecer la Configuración de Fábrica

Esto permite restaurar la configuración de fábrica de tu reproductor.

También puedes hacerlo desde la pantalla de información siguiendo los pasos a continuación:

- 1. Mantén pulsado el botón 'i' (Info) en el panel frontal.
- 2. Como se indica en la pantalla, mantén presionado el botón 'reverse skip' para realizar el restablecimiento de fábrica.



Ajustes de Audio

Last updated: June 21, 2024 03:50. Revision #13552

Tu reproductor brinda una gran flexibilidad para personalizar el sonido según tus preferencias personales y la acústica de la habitación.

Colocación de los Altavoces

Esta función se puede encontrar en 'Room Settings' (Configuración de la Habitación) en la página de inicio de la aplicación StreamMagic.

Se ajusta para colocar el reproductor cerca de las paredes. Mueve el control deslizante para que coincida con la distancia a la pared más cercana detrás del altavoz.

Compensación de Habitación

Esta función se puede encontrar en 'Room Settings' (Configuración de la Habitación) en la página de inicio de la aplicación StreamMagic.

Se ajusta al tipo de habitación en la que te encuentras. Mueve el control deslizante en función de lo reflectantes que sean las superficies (las superficies duras como la madera o las baldosas serán más reflectantes que las superficies blandas como las alfombras o las cortinas).

User EQ (Ecualizador de Usuario)

Esta función se puede encontrar en 'EQ' en la página de inicio de la aplicación StreamMagic.

Ofrece un control preciso del sonido. Puede ajustar bandas de frecuencia individuales o seleccionar ajustes preestablecidos para efectos específicos.

Sonoridad

Esta función se puede activar y desactivar desde la página de configuración de volumen en la aplicación StreamMagic. Para acceder a ella, selecciona el icono de volumen en la barra "Reproduciendo Ahora" dentro de la aplicación.

Garantiza un sonido equilibrado a cualquier nivel de volumen, compensando la sensibilidad auditiva a un volumen más bajo.

Especificaciones técnicas

Last updated: August 12, 2024 04:49. Revision #13579

POTENCIA DE SALIDA

14 x 50W en 4 ohmios

AMPLIFICACIÓN

Clase D

CONTROLADORES (DRIVERS)

14 canales:

4 tweeters de cúpula de seda de 1" 4 conos de aluminio de 2.25" de gama media 6 woofers de 2.75" de largo alcance

RESPUESTA EN FRECUENCIA

De 38 Hz a 20 kHz +/-3 dB

SALIDAS DE AUDIO ANALÓGICAS

1 Nivel de línea, 1 Phono MM

ENTRADAS DE AUDIO DIGITALES

1 TOSLINK óptico, 1 TV eARC

CONECTIVIDAD

UPnP, USB media local, Airplay 2, Google Cast, Radio por Internet, Spotify Connect, TIDAL, Qobuz, Deezer, Roon Ready.

COMPATIBILIDAD

Formatos de Audio: WAV, FLAC, ALAC, AIFF, DSD (DSF y DFF), WMA, MP3 (CBR y VBR), AAC, HE AAC y AAC+ (CBR y VBR), OGG Vorbis

TOSLINK Óptica: Unicamente PCM de 16/24 bits a 32-192 kHz

eARC/ARC: Unicamente PCM de 16/24 bits a 32-192 kHz

Bluetooth: 5.1 A2DP/AVRCP compatible con SBC y AAC

Media USB local: 1 USB 2.0 de corriente limitada a 1A. PCM hasta 32 bits/384 kHz, DSD hasta 128x

UPnP: PCM hasta 32 bits/384 kHz, DSD hasta 128x

Sistemas de Archivo: FAT32, NTFS, Ext2/3/4, ExFAT

ETHERNET

IEEE 802.3, 10 Base-T o 100 Base-T

WI-FI

IEEE 802.11 a/b/g/n/ac (2.4GHz / 5GHz)

CONSUMO MÁXIMO DE ENERGÍA

300W

CONSUMO DE ENERGÍA EN ESPERA

<0.5W (ECO), <2W (Network Standby)

DIMENSIONES (An x Al x Pr)

675 x 129 x 290mm (26.6 x 5.1 x 11.4")

PESO

14.5 kg (32 libras)

Matriz de calidad de la fuente

Last updated: June 28, 2024 01:00. Revision #13756

FUENTE	MÉTODO DE ENTREGA	RESOLUCIÓN MÁXIMA
Spotify Connect	Aplicación Móvil o de Escritorio	320kbps
Spotify AirPlay	Aplicación Móvil o de Escritorio	320kbps
Spotify Chromecast	Aplicación Móvil o de Escritorio	320kbps
Spotify Bluetooth	Aplicación Móvil o de Escritorio	AAC
TIDAL Connect	Aplicación Móvil o de Escritorio	24bit / 192 kHz
TIDAL (mediante la aplicación StreamMagic)	StreamMagic App	24bit / 192 kHz
TIDAL AirPlay	AirPlay 2	16bit / 44.1 kHz
TIDAL Chromecast	Chromecast	24bit / 48 kHz
TIDAL Bluetooth	Bluetooth	AAC
TIDAL Roon	Punto final de Roon	24bit / 192 kHz
Qobuz (mediante la aplicación StreamMagic)	StreamMagic App	24bit / 192 kHz
Qobuz AirPlay	AirPlay 2	16bit / 44.1 kHz
Qobuz Chromecast	Chromecast	24bit / 48 kHz
Qobuz Bluetooth	Bluetooth	AAC
Qobuz Roon	Punto final de Roon	24bit / 192 kHz
Aplicaciones de Terceros (vía AirPlay)	AirPlay 2	16bit / 44.1 kHz
Aplicaciones de Terceros (vía Chromecast)	Chromecast	24bit / 48 kHz
Aplicaciones de Terceros (vía Bluetooth)	Bluetooth	AAC

Solución de Problemas

Last updated: June 25, 2024 09:33. Revision #13563

Si tienes problemas para conectar el Reproductor a tu red o la aplicación StreamMagic a tu Reproductor, estos pasos pueden ayudar a resolver el problema:

- Asegúrate de haber seguido todos los pasos para "Conexión a WiFi" descritos en el manual aquí.
- Asegúrate de que tu dispositivo móvil esté conectado a la misma red a la que deseas conectar tu Reproductor.
- Elimina cualquier aplicación VPN o antivirus que hayas descargado en tu dispositivo móvil, ya que a veces pueden evitar que la aplicación "detecte" otros dispositivos en la red.
- Retira todos los conmutadores/extensores de red, etc. que formen parte de la configuración de tu red
- Conecta la unidad directamente a tu enrutador a través de un cable Ethernet.
- Realiza un restablecimiento de fábrica en tu unidad y luego intenta realizar nuevamente los pasos de configuración de la red.
- Verifica que hay un servidor DHCP disponible o que has configurado una dirección IP estática en tu Reproductor. Puedes configurar una dirección IP estática en la unidad a través de la configuración de "Red" en la aplicación StreamMagic.
- Reinicia y/o restablece los valores de fábrica de tu enrutador.

Si tu Reproductor experimenta interrupciones de audio durante la reproducción desde una fuente de red, estos pasos pueden ayudar a resolver el problema:

- Retira todos los conmutadores, extensores, boosters etc. que formen parte de la configuración de tu red
- Conecta la unidad directamente a tu enrutador a través de un cable Ethernet.
- Reinicia tu router de red.
- Realiza un restablecimiento de fábrica en tu Reproductor siguiendo los pasos descritos en el manual <u>aquí</u>.

Si tu Reproductor puede conectarse correctamente a la red, pero no puede reproducir determinadas estaciones de Radio por Internet, probablemente se deba a una de las siguientes causas:

- La emisora no transmite a esa hora del día (recuerda que podría encontrarse en una zona horaria diferente).
- El enlace en nuestra base de datos ha caducado. (Puedes solicitar que se agregue o actualice una estación de radio siguiendo los pasos descritos en la sección FAQ.)
- La conexión de Internet entre el servidor (a menudo situado en un país diferente) y tu equipo es lenta.
- Intenta eliminar y volver a instalar la aplicación StreamMagic en tu dispositivo.
- Si la estación está configurada como preseleccionada, elimínala y vuelve a instalarla en la lista de preselecciones dentro de la aplicación StreamMagic.
- Realiza un restablecimiento de fábrica en tu Altavoz siguiendo los pasos descritos en el manual aquí.

Si tienes algún problema con la reproducción vía UPnP, verifica lo siguiente:

- Asegúrate de que el software del servidor UPnP elegido sea compatible con el tipo de archivo al que intentas acceder. Algunos servidores no son compatibles con los archivos FLAC, por ejemplo.
- Este Reproductor solo puede reproducir archivos que no sean DRM. No es posible reproducir archivos que tengan controles DRM.
 Si intentas reproducir contenido FLAC o WAV de 24 bits, ten en cuenta que generalmente se requiere una conexión Ethernet
- cableada para asegurar un funcionamiento fiable debido a consideraciones sobre el ancho de banda.
 Verifica que el Reproductor pueda reproducir el tipo de archivo al que intentas acceder. Actualmente se pueden reproducir los siguientes archivos: ALAC, WAV, FLAC, AIFF, DSD (x256), WMA, MP3, AAC, HE AAC AAC+, OGG Vorbis.
- Asegúrate de que la unidad PC/NAS esté conectada a la misma red de tu Reproductor.
- Asegúrate de haber seguido los pasos necesarios para la configuración de la unidad PC/NAS. Puedes obtener más información al respecto en la secciónFAQ.

Si tienes algún problema con la reproducción de USB Media, verifica lo siguiente:

- Verifica que el Reproductor pueda reproducir el tipo de archivo al que intentas acceder. Actualmente se pueden reproducir los siguientes archivos: ALAC, WAV, FLAC, AIFF, DSD (x256), WMA, MP3, AAC, HE AAC AAC+, OGG Vorbis.
- Este Reproductor solo puede reproducir archivos que no sean DRM. No es posible reproducir archivos que tengan controles DRM.
- Verifica que tu dispositivo no requiere más de 1A si está alimentado desde el propio conector USB.
- Verifica que tu dispositivo esté formateado en FAT32/NTFS/exFAT/Ext4.
- La forma en que organizas tu USB media afecta el tamaño de la base de datos interna que el Reproductor necesita para crear dinámicamente a medida que exploras el contenido. Es una buena práctica crear carpetas para Artistas o Intérpretes dentro de las cuales debe tener una subcarpeta para cada Álbum y que esta a su vez contenga las pistas de ese Álbum. Las bibliotecas con miles de pistas en una sola carpeta ralentizarán progresivamente la exploración de medios del Reproductor.

Si tienes problemas para conectar un dispositivo Bluetooth al Reproductor, verifica lo siguiente:

- Asegúrate de que la fuente Bluetooth se haya seleccionado a través del mando a distancia, la aplicación o el selector de fuente del panel frontal. No podrás emparejar un dispositivo Bluetooth con el Reproductor sin antes haber seleccionado la fuente Bluetooth.
- Asegúrate de que el Reproductor no esté conectado a otro dispositivo Bluetooth.

No hay sonido:

- Verifica que el Reproductor no esté en modo de espera (Standby).
- Verifica que el Reproductor no esté silenciado (Mute).

- Asegúrate de que se haya seleccionado la fuente correcta a través del mando a distancia, la aplicación o el selector de fuente del panel frontal.
- Verifica que ningún dispositivo conectado esté en modo silencio (mute).

Hay un ruido o zumbido al conectar un tocadiscos a la entrada Phono:

- Verifica que el cable a tierra esté bien conectado tanto al tocadiscos como a la lengüeta de tierra del Reproductor.
- Asegúrate de que todas las conexiones de los cables estén seguras.

Preguntas más frecuentes

Last updated: June 25, 2024 02:18. Revision #13542

¿Puedo reproducir desde una fuente conectada, como un tocadiscos o USB HD, cuando el Evo One no esté conectado a una red?

Como el Evo One es un Reproductor en Red, requiere una conexión de red para funcionar correctamente. Esto significa que no podrás reproducir desde fuentes conectadas como un tocadiscos o USB HD cuando el Evo One no esté conectado a una red. La conexión de red es necesaria para configurar la unidad, seleccionar fuentes y usar la aplicación StreamMagic.

Se recomienda enfáticamente que el Evo One esté conectado a una red en todo momento.

¿Puedo acceder a funciones como la Radio por Internet y los servicios de streaming a través del panel frontal?

No es posible acceder a los servicios y funciones a través del panel frontal del Evo One. Podrás acceder a muchas funciones a través de la aplicación StreamMagic, así como a servicios integrados como TIDAL, Spotify, etc. desde sus respectivas aplicaciones.

Podrás seleccionar fuentes específicas a través del selector de fuentes del panel frontal.

¿Cómo puedo evitar que el Evo One se apague cuando no esté en uso?

El Evo One cambiará automáticamente al modo de espera después de 20 minutos de inactividad. Esta función de Apagado Automático (APD) se puede desactivar en la configuración del dispositivo dentro de la aplicación StreamMagic.

Puedes desactivar esta función o editar el tiempo que demora en activarse el APD, seleccionando 'Apagado Automático'.



¿Cómo puedo utilizar los diferentes ajustes de ecualización para el Evo One?

El Evo One cuenta con diferentes configuraciones de ecualización y personalización de audio a las que se puede acceder a través de la aplicación StreamMagic. Los detalles sobre las diferentes opciones de ajustes pueden encontrarse en el manual <u>aquí</u>.